

## **DOPLYNĄĆ** (10) *vb pf*

o jasne.

*inf* dopłynąć (3). ◇ *fut 2 sg* dopłyni(e)sz (3). ◇ *praet 3 sg f* dopłynęła (1). ◇ *con 2 sg m* byś dopłynął (1). ◇ *3 pl m pers* by(s)my dopłynęli (1). ◇ *part praet act* dopłynąwszy (1).

*Sł stp, Cn brak, Linde XIX w.*

**1. O posuwaniu się po powierzchni wody lub w wodzie: płynąc dotrzeć do określonego miejsca, celu, kresu (9) :**

*dopłynąć kogo (1)*: Albo gdy kto tonie á drugi go dopłynąwszy/ chociaý będzie zacnieýszy/ zá łeb go z oney záłoŃney śmierci wywlecze *RejZwierc* 99v.

*dopłynąć czego (1)*: Potym gdy kępę bogińfką ominieýz/ NOWEGO ábo Nayburgu dopłynieýz. *KlonFlis* G3v.

*Przen: Osiągnąć coś (7)* : Káždy do portu vgodzi. A dopłynąć nie zámieýzka Kędy łławá s cnotą mieýzka. *RejZwierc* Av.

*dopłynąć czego (1)*: Wízytkimbyć fie nam ochynąć/ Chcemyli brzegu dopłynąć. *RejZwierc* Av.

*dopłynąć do kogo czego (5)*: iżeś iuż nápoły w tę łódkę wíadł/ w kthorey fie bierzeýz dopłynąć do niego [*Boga*] *RejZwierc* 176v, 127, 127v, 180; *SkarKaz* 639b.

*Zwroty*: »(do) brzegu dopłynąć« (2): *RejZwierc* Av; Vproście nam [*starszy bracia na dworze Króla wielkiego*] [...] ábyfmy [...] y do brzegu te<sup>80</sup> dopłynęli/ ná ktorymeście fzczeńliwie ósiedli. *SkarKaz* 639b.

»dopłynąć do portu« (3): Byś do końca dopłynął do portu onego [*raju*]/ Gdzie małz wdzięcznie vżywać wefela wiecznego. *RejZwierc* 180, 127, 127v.

**2. O cieczy: osiągnąć określony poziom [do czego] (1) :**

*W przen (1)* : tá krew áż do wędził końfkich opływałá/ Wędziłá známionuiá złość á vpor ludzi złościwych/ [...] á do tych to wędził ich dopłynęłá tá krew niewinna świętych onych [*exivit sanguis de lacu usque ad frenos equorum Vulg Apoc 14/20*]. *RejAp* 127.

*Formacje pochodne cf* PLYNĄĆ.